



PROVINCE DE QUÉBEC  
VILLE DE BOISBRIAND

**SÉANCE ORDINAIRE DU 21 NOVEMBRE 2017  
À 19 H 30**

**ORDRE DU JOUR**

1. Adoption de l'ordre du jour.
2. Période de questions des citoyens. (durée de 20 minutes - sujets qui ne sont pas inscrits à l'ordre du jour)

**PROCÈS-VERBAUX**

3. **Procès-verbaux – Séances du conseil** – Adopter le procès-verbal de la séance ordinaire du 3 octobre 2017.

**RÈGLEMENTS**

4. **Adoption de règlements** – Adopter le règlement suivant :
  - A) Règlement RV-1626 décrétant le retrait de caractère de rue d'une partie du lot 2 109 063. (étant connu comme une partie de la rue Letellier)

**ADMINISTRATION/FINANCES**

5. **Finances** –
  - A) Prendre acte du dépôt de la liste des autorisations de dépenses pour la période du 8 septembre au 26 octobre 2017.
  - B) Prendre acte du dépôt par la trésorière du sommaire mensuel des déboursés pour la période du 1<sup>er</sup> au 30 septembre 2017.
  - C) Accepter la liste des certificats de paiement, telle que préparée par le Service du génie, datée du 1<sup>er</sup> novembre 2017 et révisée le 3 novembre 2017, montrant un total de 881 582,22 \$ et en autoriser le paiement.
  - D) Autoriser la fermeture des projets apparaissant dans les listes datées du 27 octobre 2017 et dont le financement est complété.
  - E) Demander au ministère des Affaires municipales et de l'Occupation du territoire d'annuler dans ses registres les soldes résiduels des règlements apparaissant à la liste du 27 octobre 2017.
  - F) Autoriser l'utilisation des soldes disponibles au montant de 106 408,81 \$ dégagés lors de la fermeture des règlements indiqués au rapport du 27 octobre 2017.

**SOUSSIONS**

6. **Soumissions – Géolocalisation des regards sanitaires et pluviaux – Contrat 2017-1578** - Accuser réception du procès-verbal d'ouverture des soumissions, rejet des soumissions et autoriser le Service du génie à retourner en processus d'appel d'offres.
7. **Soumissions – Services professionnels en évaluation foncière pour les années 2018-2023 – Contrat 2017-1580** - Accuser réception du procès-verbal d'ouverture des soumissions et adjudication du contrat.

8. **Soumissions – Acquisition d’un camion Chrysler Ram 550 2018 à cabine simple – Contrat 2017-1590 – Règlement RV-1574** - Accuser réception du procès-verbal d’ouverture des soumissions et adjudication du contrat.
9. **Soumissions – Acquisition d’une embarcation rapide de secours (ERS) pour l’équipe spécialisée en recherche et sauvetage nautique en eaux vives – Contrat 2017-1591** - Accuser réception du procès-verbal d’ouverture des soumissions et autoriser le Service de sécurité incendie à retourner en processus d’appel d’offres.
10. **Soumissions – Acquisition d’un tracteur usagé 2010 ou plus récent – Contrat 2017-1592 – Règlement RV-1574** - Accuser réception du procès-verbal d’ouverture des soumissions et adjudication du contrat.
11. **Soumissions – Services professionnels pour une étude géotechnique et environnementale de phases I et II sur diverses rues pour réfection – Contrat 2017-1598 – Règlement RV-1623** - Accuser réception du procès-verbal d’ouverture des soumissions et adjudication du contrat.

#### ADMINISTRATION GÉNÉRALE

12. **Conseil – Désignation du maire suppléant** – Désigner, conformément aux dispositions des articles 56 et 57 de la Loi sur les cités et villes, le maire suppléant à compter du 22 novembre 2017 jusqu’à la désignation de son remplaçant.
13. **Comités du conseil** – Désigner les membres du Comité consultatif d’urbanisme et du développement économique.
14. **Conseil – Organismes supramunicipaux et organismes mandataires de la municipalité - Tricentis** – Désigner les représentants de la Ville auprès de l’organisme Tricentris.
15. **Précision quant à l’application du critère de répartition portant sur le taux de criminalité – Méthodologie de calcul des parts contributives des Villes membres de la Régie intermunicipale de police Thérèse-De Blainville** - Accepter de retrancher du taux de criminalité aux fins de calcul des parts contributives des Villes membres de la Régie, par souci d’équité, les infractions relatives d’une part, aux bris de conditions pour défaut de se présenter au bertillonnage, et d’autre part, aux manquements aux conditions de probation pour défaut de se présenter au bureau de probation (article 145 du Code criminel) à compter de l’année financière 2018.
16. **Contrat de soutien et d’entretien des logiciels de Acceo Solutions inc.- Signature du contrat** – Accepter l’offre de Acceo Solutions inc. pour la période du 1<sup>er</sup> janvier au 31 décembre 2018 et autoriser la signature.
17. **Signature d’autorisations permanentes d’occupation du domaine public :**
  - A) Occupation d’une partie du lot 3 009 929 du cadastre du Québec pour l’installation d’une enseigne publicitaire pour la bâtisse commerciale située au 120, chemin de la Grande-Côte pour la période du 1<sup>er</sup> janvier 2018 au 31 décembre 2022.
  - B) Occupation d’une partie du lot 2 107 927 du cadastre du Québec étant une partie de terrain adjacent au cours d’eau Dumontier, pour la période du 1<sup>er</sup> octobre 2017 au 30 septembre 2027.
  - C) Addenda 1 modifiant la désignation de l’occupant de l’autorisation permanente d’occupation d’une partie du lot 3 005 379 du cadastre du Québec pour l’aménagement et le maintien de cases de stationnement pour la bâtisse commerciale située au 109, chemin de la Grande-Côte.
18. **Signature d’un bail de location avec Active Canada – Terrains vacants - Lots 2 769 590, 2 504 625 et 2 504 624** - Approuver le projet de bail commercial et en autoriser sa signature.

19. **Ententes sur la gestion particulière des matières résiduelles** –
  - A) Autoriser la signature d'une entente pour le projet Carré Faubourg;
  - B) Autoriser la signature de l'Addenda 1 pour le projet Lib Boisbriand situé au 1900, rue des Francs-Bourgeois.
20. **Centre de recherche sur les grains (CÉROM) inc. – Signature d'une entente** – Autoriser la signature d'une entente avec Centre de recherche sur les grains (CÉROM) inc. pour poursuivre l'expérimentation et le suivi des cultivars de saules à croissance rapide jusqu'au 15 janvier 2018.
21. **Vente de véhicules – Service des travaux publics** – Autoriser le Service des travaux publics à vendre un camion cube Ford 6 roues E-450, 2003, une surfaceuse à glace Zamboni et une benne à épandage Équifab par l'entremise de Les encans Ritchie Bros.
22. **Autorisation – Fermeture de la bibliothèque** – Autoriser, exceptionnellement, la fermeture de la bibliothèque à 16 h 30 le 15 décembre 2017.
23. **Autorisation – Ventes de livres usagés à la bibliothèque** – Autoriser la vente de livres usagés du 27 novembre 2017 au 8 janvier 2018 au profit de l'organisme Services d'entraide Le Relais, du 1<sup>er</sup> février au 12 mars 2018 au profit de la Maison Parenfant pour son programme Répit petits plaisirs et du 27 août au 1<sup>er</sup> octobre 2018 au profit de la Fondation pour l'alphabétisation.
24. **OSBL – Bénéficiaires d'une police d'assurance de biens, de dommages et responsabilité assumée par la Ville** - Approuver la liste des organismes sans but lucratif qui bénéficieront du programme d'achat en commun de l'Union des municipalités du Québec.
25. **Signalisation – « Stationnement interdit » sur le pourtour intérieur de la rue des Francs-Bourgeois** – Prolonger le retrait temporaire des panneaux de « Stationnement interdit » jusqu'au 30 novembre 2017 et autoriser le directeur général à approuver toute prolongation subséquente dans le cas où les travaux ne seraient pas complétés.
26. **Inscription – Formation offerte par l'Union des municipalités du Québec – Les nouvelles élues et des nouveaux élus** – Autoriser l'inscription des nouveaux élus.
27. **Autorisation – Le Marché de Noël des Grenouilles** – Autoriser la tenue de l'activité temporaire « Le Marché de Noël des Grenouilles » du 8 au 10 décembre 2017 à l'école de la Clairière située au 3599, rue Charlotte-Boisjoli.
28. **Championnats interrégionaux 2019 – Demande de gratuité pour l'utilisation d'heures de glace** - Autoriser l'utilisation gratuite de 90 heures de glace par Hockey Laurentides-Lanaudière en collaboration avec l'Association de hockey mineur Boisbriand Sainte-Thérèse, du 4 au 7 avril 2019.
29. **Demande de dérogation au Conseil intermunicipal de transport des Laurentides – Service de taxibus aux aînés** - Demander au CIT Laurentides d'accepter les demandes de taxibus des aînés de Boisbriand déjà inscrits au service pour le Centre de jour Chez soi, le mercredi 6 décembre 2017, vers la Maison du citoyen et Place de la culture.

## ORGANISMES

30. **Demande de dons et/ou subventions** - Accorder un don et/ou subvention aux organismes suivants :
  - A) 200 \$ à Centraide Laurentides pour sa Campagne de souscription 2017;
  - B) 2 000 \$ à l'Association des employés du Service des travaux publics de la Ville de Boisbriand, conformément au protocole d'entente intervenu entre la Ville et l'Association, le 3 mai 2007 pour la mise en œuvre du projet pilote de récupération et recyclage de métaux et matériaux plastiques aux ateliers municipaux;
31. **Subvention – Divers organismes** – Autoriser le versement des profits générés par la vente de l'affichage à l'aréna, pour l'année 2017, à divers organismes de la Ville identifiés à la liste du 13 novembre 2017.

**PLANIFICATION ET URBANISME**

32. **Statistiques des permis de construction** – Accuser réception des rapports des statistiques des permis de construction émis au cours du mois de septembre 2017 montrant un cumulatif de 44 711 924 \$ et du mois d'octobre 2017 montrant un cumulatif de 49 888 752 \$.
33. **Demandes de permis** –
- A) Approbation – Permis d'agrandissement – Lib Boisbriand – Phase 2 – 1900, rue des Francs-Bourgeois – Zone R-3 407.
- B) Approbation – Permis de construction – Bâtiment résidentiel multifamilial - Réseau Sélection – 1065, rue des Francs-Bourgeois – Zone R-3 407.
- C) Approbation - Permis d'agrandissement – 78, chemin de l'Île-de-Mai – Zone R-1 205.
34. **Mandat aux procureurs – Travaux effectués dans la bande riveraine – 78, chemin de l'Île-de-Mai** – Mandater les procureurs de la Ville pour enjoindre les propriétaires de l'immeuble situé au 78, chemin de l'Île-de-Mai à se conformer au Règlement RV-1441 sur le zonage en retirant le mur de béton dans la bande riveraine adjacente à la rivière des Mille-Îles, sur le lot 2 109 486 du cadastre du Québec, dans la zone R-1 205.

**RESSOURCES HUMAINES**

35. **Embauche de personnel** –
- A) Accepter le rapport d'embauches temporaires de personnel syndiqué pour le mois d'octobre 2017, tel que dressé par le directeur général en vertu du Règlement RV-1497.
- B) Autoriser l'embauche du personnel syndiqué SCFP indiqué à la liste préparée par le Service des ressources humaines et de la paie, datée du 14 novembre 2017.
36. **Service juridique** – Nomination de Me Édyth Ariane Lavoie au poste de greffière adjointe et approuver la mise à jour de l'organigramme.
37. **Service des ressources humaines et de la paie** – Approuver la mise à jour de l'organigramme, permettre l'embauche d'un conseiller en prévention SST et gestion de dossiers RH, accepter le projet d'entente de terminaison d'emploi, transaction et quittance ayant trait à la fin d'emploi d'un employé cadre et autoriser la signature de tout document donnant effet à la présente.
38. Communications de la mairesse au public.
39. Communications des conseillers au public.
40. Période de questions (20 minutes) (items reliés aux sujets discutés à l'ordre du jour).
41. Levée de la séance.